DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Vol. IV.] Saturdag den 7den December, 1816. [No. 49.

In Lading.

Om primo February te vertrekken,

NAAR AMSTERDAM EN ROTTERDAM,

Het Brik Schip



CERES,

CAPT. C. H. ROOSEBOOM.

Naar Amsterdam,

Het Brik Schip

BRISEIS,

CAPTEIN H. VISMAN.

Voor Vracht of Passagie, (zynde zeer geschikt voor passagiers,) kan men zich ten kantoore van de ondergetekende addresseeren.

BING & JUTTING.

Curaçao den 6den Dec. 1816.

ROEMRUCHTIGE NIEUWS.

Admiraliteit's-Kantoor, den 15den September 1816.

Kapitein Brisbane, commanderende zyner majesteit's schip Queen Charlotte, is gisteren avond aan dit Kantoor met de volgende depeches van den admiraal lord Exmouth G. C. B. aan den Weledele Heer John Wilson Croaker aangekomen.

Queen Charlotte in de Baay van Algiers den 28sten Augustus 1816.

MYN HEER.—Van alle de wisselvalligheden die my gedurende een reeks van jaren in den dienst wedervaren zyn, heeft nimmer eene omstandigheid zo veel gewaarwordingen van dankbaarheid en vreugde, als het voordeel op gisteren behaald in myn gemoed veroorzaakt.—De aandenking van een der ootmoedige werktuigen in handen der goddelyke voorzienigheid geweest te zyn, om een wreed gouvernement tot rede te brengen, en het onverdragelyk en verschrikkelyk systema van Christen slaverny voor eeuwig te verdelgen, zal steeds een bron van geneugte en hartelyke verlustiging zyn voor hun die gelukkig genoeg geweest waren daartoe gebezigt te worden; Op deze beginzelen vertrouw ik dat het my geoorloofd zal zyn, hunne lordschappen met de volkome goede uitslag van de dappere pogingen zyner majesteits vloot, in deszelfs aanval van gisteren tegens Algiers, als mede met het tekenen ener voordeelige vreede op heden daar door ontstaan, geluk te wenschen.

Aldus ging een opgedwongen oorlog van slegts twe dagen doch met een volkome overwinning gepaard, en door de hernieuwing ener vrede voor Engeland en haar geallieerde den koning der Nederlanden, op voorwaarden die de standvastigheid en wysheid zyner majesteits gouvernement had voorgeschreven, en door de kragtdadige maatregelen door het zelve gebruikt noodzakelyk gemaakt ten einde; aan zyner majesteits ministers wyde ik myne rechtmatige dankbaarheid toe, voor de eer en het vertrouwe die het hoogstdezelven by deze hoog belangryke gelegenheid behaagt heeft in my te stellen.—In de bezorging der middelen gedroegen zy zig volledig naar myne aanvragingen, en de rasheid hunner maatregelen daaromtrent vereisschen geen verder bewys.—Het is niet langer dan honderd dagen, dat ik zonder agterdagt ofte bewust te zyn van de wreedheeden die men te Bona gepleegt had, Algiers met de de Britsche vloot verlaten heb, by myn aankomst in Engeland wierd dezelve afgedankt, en een andere even sterk opgerigt en uitgerust, dewelke hoezeer door stilte en tegen winden in haare voortgang verhinderd, nochtans in wynig stonden de wraak ener gehoonde natie, door de wreedheden van een woest gouvernement te fnuiken, met een snelheid zonder voorbeeld, en hoog vererend voor het nationaal karacter, die steeds gewillig is alle onderdrukkingen en wreedheden, aan hun die zig onder hare bescherming bevinden aapgedaan, tegen te gaan en te straffen, heeft uitgeoeffend. Gave God dat het bereiken dier einde, my met het diepste leedwezen, het groot gemis van zo veel dappere officieren en manschappen niet deed betreuren, haar bloed stroomde in een stryd door zulke byzondere bewyzen van heldhaftigheid te kenmerken, dat wilde ik dezelven hier opnoemen, het de gevoelens van een ieder weldenkend mensch zoude opwekken. Hunne Lordschappen zullen door zyner majesteit's korvet Jasper, reeds onderrigt zyn van myne verrichtingen tot den 14de, zynde den dag waarop zy Gibraltar, na gedurende vier dagen door slegte wind aller verdrietiglyk opgehouden te zyn verlaten heeft.

De vloot in allen delen gereed, en met vyf kannonier booten te Gibraltar uitgerust versterkt zynde, vertrok volmoeds en met het beste vooruitzigt om in drie dagen de haven haarer bestemming te zullen bereiken, doch de tegenwind verydelde onze hoop op eene spoedige aankomst, waar ik met des te meer angst naar verlangde, dewyl ik op den dag myner vertrek van Gibraltar vernomen had, dat de Algieren een groote armee verzameld hadden, en niet alleen aan beide zyde van de stad, maar ook naby de inkomst van de Mole nieuwe vestingen van aanbelang opbouwden, het welke wy deed bedugt zyn, dat den Dey myn voornemen om die plaats de voornaamste in den aanval te maken vernomen had, op dezelfde manier waarop hem de tyding van de expeditie wierd bekend gemaakt, in welke gevoelen ik de volgende avond, door de aankomst van de Prometheus, die ik enige tyd te voren naar Algiers gezonden had om te zien den consul te vervoeren, ten volle bevestigd wierd.

Het was aan kapitein Dashwood met moeite gelukt, de vrouw en dochter van den consul in adelborst's uniform verkleed wegtevoeren, en hy had een boot om hun klein kindje (die in een mand met den chirurgyn zoude afkomen) overtebrengen agter gelaten, doch in het voorbygaan onder de poort, begon het kindje te schreyen, en was oorzaak dat den chirurgyn met 3 adelborsten, en enige anderen (18 in getal) gevangen, en naar gewoonte als slaven in donkere holen gesloten wierden. Het kind wierd s'anderdaags in de morgen door den Dey afgezonden, het welke als de enigste blyk zyner menschlievendheid zynde, verdiend aangetekend te worden.

Kapitein Dashwood verzekerde mede dat er byna 40,000 man van het interieur gekomen, alle de janisaaren uit afgelegene garnisoenen binnen geroepen waren, en men zeer vlytig met de batteryen, kannonie booten &c. en aan het versterken van de fortificatien aan de zee kant bezig was.

De Dey gaf aan kapitein Dashwood te kennen dat hy zeer wel wist dat de expeditie naar Algiers bestemd was, en vroeg hem of dat waar was, waarop hy hem tot antwoord gaf, dat by aldien hy daaromtrent onderrigt was, hy zo veel wist als kapitein Dashwood en waarschynlyk door dezelfde kanaal (namelyk door de Couranten.)—De schepen waren alle in de haven, als mede 40 a 50 kanonier en bomb-booten alle in goede order en verscheide anderen byna gereed. De Dey hield den consul in nauwe gevangenis, en wygerde zelfs in enige belofte omtrent zyn personele vyligheid te ueden, hy wilde ook geen woord wegens de officieren en manschappen die in de boot van de Prometheus genomen waren horen.

Door de aanhoudende tegen winden en stiltens kon men het land bewesten Algiers niet voor den 26sten aandoen, en s'anderdaags met 't breken van den dag, naderde de vloot in het gezigt van de stad, doch niet zo naby als ik voornemens was. Dewyl de scheepen bekalmd waren, nam ik dat ogenblik waar om de boot onder geleide van den Severn en Palamentaire, met de afvorderingen die ik namens Z. K. H. den Prins Regent tegens den Dey te maken had, en waarvan de inleggende copien zyn aftezenden, met last aan den officier om twee of drie uuren voor een antwoord te wagten, na welke tyd byaldien er geen gezonden wierd, hy naar het vlagschip te rug moest keren; dicht by de Mole wierd hy door den have-meester ontmoet, die op het horen dat men in de tyd van een uur een antwoord verwagte, begreep dat het onmogelyk was, doch den officier gezegt hebbende dat hy dan twe of drie uuren zoude wagten, zo zeide hy dat twe genoeg zouden zyn. De schepen hadden nu door het opkomen ener zeewind, den Baay bereikt, en maakten de booten en flotillas gereed tot twe uren, wanneer men na drie uren den officier met het signaal van geen antwoord bekomen te hebben zag te rug keren. Ik maakte terstond het signaal, om te vernemen of alle de schepen gereed waren, het welke met ja beantwoord zynde, zo hield de Queen Charlotte af, gevolgd by de vloot naar hunne bestemde plaatsen. De vlagschip volgens gegeven orders geleidende, kwam in de mond van de Mole op een afstand van byna vyftig yarden ten anker; op dat oogenblik had men nog geen schot op ons gedaan, en ik begon te vermoeden, dat de voorwaarden (die zy nu reeds zo lang in handen hadden) in hun geheel waren aangenomen.

In midden dier stilte, wierd er van de Mole een schot op ons, en twe anderen op de schepen die benoorden opkwamen gedaan, dewelken door de Queen Charlotte, die bezig was zig vast te soiren aan de grote mast van een brigantyn, in den mond van de Mole aan de wal vast gemaakt, waarop wy stuuren moesten om onze positien te betrekken, terstond beantwoord wierden; hier op begon men een vuur, zo levendig en wel opgehouden, als ik geloof immer was bygewoond, van een kwartier voor drie tot negen uren zonder tusschenposing, en was te half twaalf uren niet geheel opgehouden. De schepen die my het naaste opvolgden, betrokken zeer bedaard haaren standplaatsen, doch met zulk een naauwkeurigheid die myn verwagting te boven ging, ja nimmer wierd de Britsche vlag met meer yver en eer opgehouden.

Ik kon onmogelyk verder zien dan de linie die rondom my gevormd was.—Edoch myn vast vertrouwe op de dappere officieren die ik de eer had te commanderen was zo groot, dat ik my gerust op iets anders kon toeleggen, terwyl ik aan de vernielende uitwerkingen hunner vuur op de wallen en Batteryen tegens de welke zy geplaatst waaren, genoegzaam kon onderscheiden dat zy zig op haar bestemde plaatsen bevonden, omtrent dien tyd had ik het genoegen, de vlag van den vice-admiraal Van Capellen te zien ter plaatse die ik hem had aangewezen, en wynig tyd daar na by beurten zag ik de overige fregatten onder hem, die alle een wel aangehouden vuur tegens de flank batteryen maakten, voor dewelke zyn edele gestrenge aangeboden had ons te beschutten, dewyl het my door mangel aan plaaes, onmogelyk was geweest hem in front van de Mole te brengen; Omtrent zon's ondergang ontving ik de tyding van den schout-by-nacht Milne van de zware verlies der Impregnable [zy had toen reeds 150 dooden en gewonden] met verzoek, zo mogelyk hem een fregat te zenden om het vuur waaronder hy zig bevond aftewenden, waarop de Glasgow die zig digt by my bevond het anker ligtede, doch de wind door de kannonade zynde gaan leggen, zo kwam zy te rug en nameen beter positie dan te vooren.

Het vaartuig onder luitenant Fleming en de Heer Parker met brandende stoffen die in de lucht moest springen, had op dat tydstip door kapitein Read van de ingenieurs myn orders ontvangen, om in de Mole gebragt te worden doch den schout by nacht begrypende dat zy hem van grote nut zouden strekken, byaldien men haar onder de battery waar voor hy lag deed in de lucht springen, zo zoud ik haar de nodige orders daaromtrent die ook uitgevoerd wierden. Ik gelaste mede dat men aan den schout-by nagt te kennen zoude geven dat aangezien verscheide schepen reeds in brand waren, en verzekerd zynde dat zy alle vergaan zouden, ik begreep het voornamste gedeelte myner instructies volbragt te hebben, en dus alle aanstal zouden maken om de schepen te doen te rug trekken, waarin ik hem verzogt, alle spoed met het divisie onder zyn bevel te willen maken. Er waren hachlyke ogenblikken gedurende het gevegt, die ik niet zal tragten te beschryven, veroorzaakt door de korte distantie van de schepen van malkander onder het vuuren, en ik had my gedurende een ruime tyd, tegens de herhaalde bede van hun die my omringden verzet, om het fregat die zig het meest naar buiten op 100 yarden afstand bevond aantevallen, doch gaf eindelyk myne toestemming daartoe, terwyl majoor Gossett die naast myn schip lag, zeer vuurig was om zyn corps mineurs te landen, en my op het aller dringenst verlof verzogt, om den luitenant Richards in de bargie van myn schip te mogen vergezellen.

Het fregat wierd terstond geënterd, en was binnen tien minuten in volle vlam, een dappere jongman (een adelborst van de rocket of vuurpylen boot No. 8) hoezeer het hem verboden wierd, liet zig door zyn drift vervoeren om de bargie te volgen, waarin hy zwaar gewond raakte, en zyn mede officier met negen man

van het bootsvolk het leven verloren.—De bargie door spoediger te roeyen leed zo veel niet en verloor slegts twe man. De vyandlyke batteryen rondom myn divisie waren omtrent te twe uren tot stilstand en in een volkome staat van verwoesting gebragt, wanneer het vuuren van de schepen zo veel mogelyk gespaart wierd om geen kruid te verspillen, en om van tyd tot tyd wanneer zy op ons schooten een stuk aftevuuren, hoezeer een fortres aan het boven hoek van de stad gelegen, die wy met onzen stukken niet konden beryken, gedurende al dien tyd de schepen met kogels en bomben beschadigden.—De voorzienigheid verleende my intusschen de zeer verlangde land wind die men gemeenlyk in deze Baay ontmoet, en alle myne wenschen waren voldaan.

Wy waren alle bezig aan het boegseeren en trekken om aftekomen, tot wy door een ligte koelte geholpen alle onder zeil waren, en byna te twe uren smorgens (na twaalf oren onophoudelyk gewerkt te hebben) buiten het bereik der bomben ten anker kwamen.

De flotille van mortieren, kannonier, en vuurpyl booten, onder het bevel hunner respective artillerie officieren, deelden met alle mogelyke kragt in de eer van den dag.—Het was door hun dat alle de schepen in de haven (uitgezonderd het buitenste schip) in vlammen raakten; en die ook tot het gansche arsenaal, magazynen en kannonier booten overgingen, en de vertooning ener hachlyke grootheid en deelneming door geen pen te beschryven opleverden; De korvetten die tot hulp en bystand der linie schepen en om haare retraitte te bevoordelen bestemd waren, volbrachten niet alleen dien pligt met alle vlyt, maar namen ook alle gelegenheden waar, om by tusschenposingen te vuuren, en waren gestadig in beweging.—De bomben wierden wonderbaarlyk wel geworpen door de royale marine artillerie, en alhoewel vlak dwars over ons gaande, wierd myn wetens geen ongeluk aan de schepen daar door veroorzaakt; alles wierd in volle stilte volbracht, zonder ergens in de linie enig geroep of geschreeuw te vernemen, en dat de stukken wel bestierd en gerigt geworden zyn, zal gedurende menige toekomende jaaren gezien, en door deze barbaaren voor eeuwig herinnerd worden.—Het brengen van dit schip na haar standplaats door den opperschipper van de vloot en den schipper van het schip, heeft de algemenen lof verworven—de eerstgenoemde is ruim 20 jaaren myn krygsmakker geweest.

De toedragt dezer geringe dienst dus omstandig hoezeer onvolmaakt gemeld hebbende, zo durf ik hopen dat Z. K. H. den prins regent de ootmoedige en toegedane diensten zo door my als door de manschappen van alle standen die ik de eer heb te commanderen bewezen, met hoogstdezelfs gewone genade zal aannemen.—Onze diensten door den souverain goed gekeurt te zien, en de bewustheid van de goede opinie onzer landgenoten te verdienen, zal ons alle durf ik zeggen steeds ten hoogste aangenaam zyn. Byaldien ik aan hunnen lordschappen, de aantal officieren die in dit gevegt op verscheide tydstippen hebben uitgemunt by zonderlyk wilde opnoemen, dan zoude ik my blootstellen aan veele onregt te doen; hoezeer ik vertrouw dat geen der officieren van de vloot die ik de eer heb te commanderen, de geringste twyffel zal stellen, aan de dankbaarheid die ik steeds met liefde voor de onbepaalde hulp die ik van hun ontvangen heb zal gevoelen. Er is geen officier of manschap, die zig in het volbrengen zyner plichten niet te boven is gegaan, zy allen waren ieverig diensten te bewyzen, die ik meer moeyte had te beteugelen dan aantemoedigin, en by geene waren deze gevoelen zo klaarblykelyk te ontdekken, dan by den kapitein van myn schip, en de officieren die zig onmiddelyk rondom my bevonden. Ik ben alle erkentenis en dankbaarheid aan alle onder myn bevel, als mede aan den vice admiraal Capellen en de officieren van het esquader zyner majesteit den koning van de Nederlanden verschuldigd, en ik ben ook verzekert, dat de herrinnering hunner diensten niet dan met myn leven zal ophouden, hunne dapperheid en yver wierd nimmer overtroffen, van de jongste adelborst tot de hoogste rang, alles scheen een ziel te hebben, waaromtrent ik aan hunnen lordschappen steeds met genoegen het getuigenis daar het vereischt moog worden zal geven.

Ik heb deze depeche aan den schout-by-nagt Milne myn twede in bevel medegegeven, van wien ik gedurende de gansche dienst aan my toevertrouwd, de aller vriendelykste en roemrykste hulp ontvangen heb.—Ik vertrouw my zyn achting en aanzien te hebben waardig gemaakt, en het spyt my hem niet eerder gekend te hebben.—De nodige papieren, gezamentlyk met de schade door de schepen geleden, als mede de lyst van de dooden en gewonden gaan hier mede.—Intusschen strekt het my tot genoegen te kunnen melden, dat het met de kapiteinen Ekins en Coode en alle de gewonden redelyk wel gaat.—Uit berigten van land bekomen verneem ik dat den vyand van 6 a 7,000 man verloren heeft.—Ik beveel myn officieren en de vloot in hunner lordschap' voorstand en gunst.

Ik heb de eer te zyn, &c.
(Was getekend) EXMOUTH.

Dooden en Gewonden.

BRITSCHEN.—Total 128 dooden en 600 gewonden.

NEDERLANDERS—Totaal 13 dooden, en 52 gewonden-

Groot Totaal.—883.

Aantekening van het geen in de Mole van Algiers in den aanval van den 27sten Augustus, 1816 vernield is.

4 grote fregatten van 44 stukken, 5 grote korvetten van 34 en 30 stukken, al de kanonier en mortier booten (7 uitgezonderd) 30 vernield, verscheide koopvaardy brigantyns en schoeners, een aantal kleine vaartuigen van verscheide soorten, al de pontoons, ligters &c. magazynen en arsenaal, al het timmerhout en verscheide scheeps behoeften zyn gedeelte vernield; een groot getal rol-paarden- mortiersleden, en allerhande scheeps voorraad.

EXMOUTH.

Aan boord Zyner Majesteit's schip Queen Charlotte, in de Baay van Algiers den 21sten Augustus 1816.

MYN HEER—De vloot onder myn bevel, heeft u voor uw wreedheeden te Bona tegen weerloze Christenen gepleegd, als mede voor uwe onbetamelyke minachting voor de afvragingen u op gisteren door my namens den Prins Regent van Engeland gedaan, op eene voorbeeldelyke wyze gestraft, door de volkome vernieling uwer zee-macht, magazynen, arsenaal en de helft der batteryen.—Daar Engeland geen oorlog voert om steden te vernielen, zo wil ik uwe personele wreedheden op de goede ingezetenen niet wreken. Ik bied u dus dezelfde voorwaarde van vrede aan, die ik u gisteren namens myn souverein heb doen geworden. Ten zy gy deze voorwaarden aanneemt, kunt gy geen vrede met Engeland hebben. en byaldien gy dit aanbod gelyk gy diende te doen ontvangt, zult gy drie schooten doen, zonder dit signaal zal ik het als een wygering aanmerken, en myne operaties naar welgevallen weder vervatten.

Ik bied u nochtans deze voorwaarden onder dien mits aan, dat noch den Britsche consul, noch geen der officieren en manschappen, zo godloolyk door u uit de booten van een Engelsch oorlogschip aangehouden, noch enige Christen slaven in uw macht enige wreedheid ondergaan hebben, en ik herhaal myn eisch, dat den consul, de officieren en de manschappen my uit kragt der voorige tractaaten te rug gezonden zullen worden.

Ik heb de eer te zyn, EXMOUTH.
Aan zyne hoogheid den Dey van Algiers.

Queen Charlotte, in de Baay van Algiers den 30sten Augustus 1816.

GENERALE MEMORANDUM.

Den commandant in chef, heeft het genoegen aan den vloot de einde haarer dappere pogingen, door het tekenen van de vrede, bevestigd met een salut van een en twintig schoten, op de volgende voorwaarden door Z. K. H. den Prins Regent van Engeland voorgeschreven, te melden.

I.—De vernietiging voor eeuwig van Christen slaverny.

II.—De aflevering aan myn vlag op morgen te middag, van alle slaven onder de domeinen van den Dey, aan wat natie ook zy mogen toebehoren.

III.—Aan myn vlag zal mede morgen te middag moeten afgeleverd worden, al het geld door den Dey voor den vrykoop van slaven zedert den beginne van dit jaar ontvangen.

IV.—Vergoeding aan de Engelsche consul, voor alle de schade hem door zyn gevangenschap veroorzaakt.

V.—De Dey zal een publieke verschoning hebben te maken, in byzyn van zyn ministers en officieren, en pardon vragen aan den consul, in bewoordigen door den kapitein van de Queen Charlotte voorteschryven.

De commandant in chef bediend zig van deze gelegenheid om nogmaals aan de admiraals, kapiteinen, officieren, zeelieden, mariniers, royale marine artillery, royale sappeurs en mineurs, de royale vuurpyl corps openlyk te bedanken, voor de nobele bystand die hy gedurende deze harde dienst van hun ontvangen heeft.—En vind goed te gelasten, dat er op aanstaande Zondag een publieke dankzegging aan de Almagtige God, voor de zigtbare tusschenkomst zyner Goddelyke Voorzienigheid gedurende het gevegt van den 27sten, tusschen zyner majesteit's vloot en den wrede vyand van het menschdom zal gegeven worden; deze Memorandum verzoekt men aan het scheepsvolk voortelezen.

Aan de Admiraals, Kapiteinen, Officieren, zeelieden en mariniers &c.

Queen Charlotte, in de Baay van Algiers den 1sten September 1816.

MYN HEER.—Ik heb de eer u tot informatie van hunne lordschappen medetedelen, dat ik den kapitein Brisbane met de duplicaten myner depeches heb afgezonden, bevreesd zynde dat admiraal Milne in de Leander die met de originele belast is, een lange reis moog hebben, de wind zynde wynig uren na zyn vertrek naar het westen gekeerd; kapitein Brisbane aan wien ik grotelyks verschuldigd ben, voor zyne pogingen en voor de welgepaste bystand die ik gedurende de gansche dienst van hem genoten heb, zal hunne lordschappen wegens al het gene ik vergeten heb te melden kunnen onderregten.

Admiraal Sir Charles Penrose kwam te laat om in den aanval tegens Algiers zyn deel te nemen, het welke my zo wel om zynent wegen als om de myne leed doet, zyn diensten hadden in allen deelen welkom geweest.—Ik heb de voldoening te zeggen, dat alle de slaven in de stad van Algiers en in deszelfs onmiddelyke omtrek, als mede 357,000 dollars voor Naples, en 25,500 voor Sardinie ingescheept zyn; De tractaaten zullen morgen getekend worden, en ik hoop in staat te zullen zyn om binnen een of twe dagen te kunnen zeilen.—De Minden is naar Gibraltar om zig te herstellen, en zal van daar naar haare bestemming vertrekken.—De Albion zal te Gibraltar hersteld worden, om de vlag van Sir Charles Penrose aan boord te ontvangen.—De Glasgow zal ik verpligt zyn met my naar Engeland te brengen.—Ik heb de eer te zyn.

EXMOUTH.

Aan John Wilson Croker, Esq, &c. Admiraliteit.

CURACAO.

Vaartuigen in en uitgeklaart zederd onze laatste.

INGEKLAARD—NOVEMBER.

30.	golet Rachel, Hilton,	St. Thomas
	DECEMBER	
2.	—— Paloma, Dominguez,	La Guayra
	—— Carolina, Porier,	St Domingo
	—— Maria, Siena,	Porto Rico
	brik John, Eskeldson,	Amsterdam
3.	golet Generaal Brown, Sheffield,	New York
	bark Packet, Cherino,	Aruba
4.	—— De Hoop, Altind,	Spaansche Kust
	golet Klein Alexandria, Castro,	Aruba
	—— Criool, Erasmus,	dito

UITGEKLAARD—NOVEMBER.

30.	golet Neuman, Simon,	Porto Rico
	bark Fortuna, Penso,	Puerto Cabello
	DECEMBER	
3.	golet George Butler, Watlington,	Bermuda
	bark Leonora, Danies,	Spaansche Kust
4.	falouche El Carmen, Perez,	dito
	golet Rachel, Haesel,	Coro
5.	bark Celestina, Cortico,	Tjitjiritoe
	golet Eliza, Mulrain,	St. Domingo
6.	—— St. Helenã, Taylor,	Philadelphia

Gisteren zynde de verjaaring der geboorte dag van Zyne Koninglyke Hoodheid den Prins van Oranje, wierd er uit het Waterfort alhier een koninglyk salut gevuurd; en s'avonds gaven de Officieren van het Garnisoen aan een aantal Inwoneren en Bal ter eer van den dag.

Antonio Roser aan den moord van Nicolas Anderson schuldig bevonden, is op Donderdag laastleden gerecht, en zyn lichaam naar de Kreek alwaar 't thans in ketens hangt getransporteerd.

De volgende aardige Advertissementen hebben wy uit een Courant van New York van den 4den November 1816 nageschreven:—

"Op Woensdag aanstaande te 4 uren nademiddag, zal er in de Consistorie Zaal in Garden Street, een vergadering gehouden worden van Ministers en andere lieden van verschillende Godsdiensten in deze Stad, ten einde de nuttigheid van het oprigten ener Societeit, om de Joden te bekeren in overweging te nemen.

"*Bekendmaking, Aan't gansche Huis Israels.*"

"Gylieden word hiermede verzogt, een generale byeenkomst van de Israeliten in deze Stad te komen bywonen, dewelke op Woensdag avond den 6den dezer te 7 uren precies in de School Kamer zal gehouden worden, ten einde een Committé om de gelovers aan de Christelyke Godsdienst tot het Jodendom te bekeren aantestellen."

"EEN ISRAELIET."

De Nedelandsche brigantyn Fortuna, kapitein J. Jansen, is gisteren met 80 dagen reis van Amsterdam alhier aangekomen.

Fort Amsterdam op Curaçao den 3den December des jaars 1816.

Present De Weledele Achtbare Heeren Mr. J. J. Elsevier, President ad interim,

MITSGADERS

Mr. Wm. Webb Duyckinck—Frans Rojer—Charles Augustus Baron de Larey, Ordinaire & Johs. Hirons Apitsz (geassumeerd) Raden van Civile en criminele Justitie op het Eiland Curaçao.

De Weledele Gestrenge Heer Mr. Herman Rudolph Hayunga, Adjunct Fiscaal deezes en onderhorige Eilanden, Eisscher R. O. in cas crimineel, contra George Calus (alias Antonio Roser) gedetineerde en gedaagde in het zelve cas.

Nademaal gedagte George Calus (alias Antonio Roser) geboren te Triest, oud 21 jaren, Roomsch Catholyk van Religie, zeeman van beroep, gediend hebbende als matroos aan boord van de Noord Amerikaansche brigantyn Hypomenes leggende in deze haven zich niet onzien heeft den perzoon van Nicolaas Anderson op den avond van Sondag den 17dez November ll. uit de woning van Maria Gerarda te Scharlo, op eene vriendelyke wyze, naar buiten te roepen en denzelven elf wonden (waarvan seven dood wonden zyn) met een ponjaard toe te brengen, dat hy binnen drie uren, na het bekomen derzelver daar aan is komen te overlyden; en niettegenstaande de gedetineerde en gedaagde die wel bekend heeft den voornoemde Nicolaas Anderson maar twe wonden of steeken te hebben toegebragt, voorgeeft zulks uit noodweer en door pyn en smart tot eige redding te hebben gedaan, doordien hy door gedagte Nicolaas Anderson geslagen en by zyne partes genitales gevat wierd, is nogthans aan President en Raden volledig en volkomen gebleken dat hy gedetineerde en gedaagde den voorseide Nicolaas Anderson moedwillig en voorbedagtelyk om 't leven gebragt heeft.

Daar de gedetineerde en gedaagde zig dus aan de misdaad van moord, ja moedwillige en gruwelyk moord heeft schuldig gemaakt, welke in een land alwaar goede Justitie gehandhaafd wordt niet straffeloos kan gelaten, maar integendeel ten voorbeelde en afschrik van anderen moet tegen gegaan en de dader rigoureuselyk gestraft worden, zo is het dat President en Raden voornoemd, den criminele eisch en conclusie van den Edelen Gestrenge Heer eisscher R. O. op ende jegens den gedaagden gedaan en genomen, als mede de stukken daar by overgelegd, gezien, gelezen en geexamineerd, en voorts gelet hebbende op alles waarop in deeze eenigzins te letten stond, Recht doende in naam van Zyne Majesteit Willem den Eersten Koning der Nederlanden Prins van Oranje Nassauw, Groot Hertog van Luxemburgh, den gedetineerde en gedaagde hebben gecondemneerd zo als hy gecondemneerd wordt by deze om gebragt te worden ter plaatze alwaar men gewoon is criminele Justitie te doen, en aldaar aan den scherprechter overgeleverd, om met de koorde aan den galg gehangen te worden, dat er de dood navolge, voorts dat het lichaam naar de kreek zal worden gebragt om aan de aldaar staande galg gehangen te worden, om door de lugt en het gevogelte te worden verteerd, en dat het moord geweer waar meede hy gedetineerde en gedaagde den overledene Nicolaas Anderson, op zo eenegruwlyke wyze van het leven heeft beroofd, aan de galg aldaar zal worden vast gemaakt, met verdere condemnatie van den gedetineerde en gedaagde in de kosten en misen van Justitie.

De Raad voornoemd.

J. J. ELSEVIER, Vt.

Ter Ordonnantie van denzelven,

Jb. THIELEN, Sec. ad-interim,

Aansprank van zyn weledele gestrenge den Adjunct Fiscaal op den 4den dezer aan den criminele gedetineerde Antoni Roser (die op den 5den dezer alhier gerecht is) onder den blote Hemel gedaan.

ANTONI ROSER!—Gy zyt beschuldigd geworden eene misdaad begaan te hebben, waarvoor elk in wiens hart het gerigste gevoel van menschenliefde huisvest, van schrik en verontwaardiging terug deinst. Uwe eigene bekentenis, de depositien van onpartydige waarheid sprekende getuigen strekten by het onderzoek der misdaad waarmede gy betigtigd zyt, ons tot gidsen. Uwe Rechters hebben met de grootste onpartydigheid de aanklagten tegen u geoperd, onderzogt.—Zy hebben aan de eene zyde, de handhaving der maatschappelyke rechten in 't algemeen, aan de andere, de uwen als Lid der maatschappy in 't byzonder, by het onderzoek en de beslissing deezer zaak in het oog gehouden.—Onpartydige gerechtigheid, het cieraad onzer Nederlandsche Rechtsbanken, hebben hen bewogen u schuldig te verklaren aan de misdaad van moord, gepleegd op den 17den November dezes jaars aan den persoon van Nicolaas Anderson, die aan elf yselyke Wonden hem door u toegebragt, gestorven is,—Dien ten gevolge hebben zy u naar de voorschriften der Goddelyke en burgerlyke wetten verklaard te zyn een kind des doods. Menschenbloed hebt gy vergoten; uw dood vordert de wet.—Dien ten gevolge dagvaard ik u tegen morgen vroeg de klokke tien uren voor den Raad van Civiele en Crimineele Justitie op het Gouvernement's Huis om uw dood vonnis, het welk kort daarna zal volvoerd worden, aanteboren.

Nog 24 uren zult gy op deeze aarde kunnen doorbrengen. Dan verscnynt gy voor den Oppersten Rechter, voor uwen God, en voor mynen God; daar zult gy rekenschap moeten geven van de misdaad, door u hier op deeze aarde gepleegd; waarvoor gy hier op deeze aarde door den Waereldlyken Rechter tot de verdiende straffe des doods zyt veroordeelt geworden.—Ik hoop, ik wensch en ik vertrouw, dat de bewustheid van schuld, de overtuiging dat u de dood daarvoor te wagten stond, uw geweten in u zullen hebben doen ontwaken; dat gy reeds pogingen zult gedaan hebben, om u tot de gewigtige stap, de overgang van leven tot dood, van de tyd in de eeuwigheid voortebereiden.—Gelukkig, wanneer gy het gewigtige deezer voorbereiding reeds nu gevoeldet, reeds nu op den weg waart, om u met hem voor wiens aanschyn gy morgen treden zult, te verzoenen. Byaldien zulks plaats heeft, of, mogt gy nog op dit oogenblik verstokt en ongevoelig zyn, dat de pogingen van den geestlyken tot wiens genootschap gy behoort, gelukkig genoeg moogen zyn, om u zo ver te brengen, dat gy met de overtuiging van u met den alwetenden en alomtegenwoordigen God van Hemel en van Aarde verzoent te hebben, den dood te gemoet zien, en ondergaan moogt.

Dat dit gewigtig ogenblik op ulieden die hierby tegenwoordig zyt, den gewenschten indruk mooge hebben; dat hetzelve ulieden mooge overtuigen hoe verre de mensch zich misdadig kan maken, welke gevolgen de misdaden na zich slepen kunnen; dat dit ulieden tot eene waarschouwing strekke, u te onthouden nimmer of ooit de maatschappelyke rechten in 't byzonder en in 't algemeen te schenden, maar integendeel ulieden beziele met het vaste voornemen, tot derzelver instandhouding mede te werken.

Emigratie.—Een brief uit America behelsd de volgende belangryke waarheid. "Op den 26sten July is van New York naar Liverpool een vaartuig gezeild met 196 menschen tusschen het stuurplegt en ander slegte plaatsen aan boord gestuurt, alle Engelsche en andere fabrikanten die naar Engeland te rug keren dewyl zy alhier geen werk kunnen bekomen om zig van bed en onderhoud zoude kunnen voorzien."

Yesterday being the anniversary of the birth of His Royal Highness the Prince of Orange, a royal salute was fired from the Waterfort; and in the evening the Officers of the Garrison gave a ball to a numerous party of the Inhabitants of this Colony, in honor of the day.

Antonio Roser, who was found guilty of the murder of Nicolas Anderson, was executed on Thursday last, and his body afterwards carried to the Reef, where it now hangs in chains.

We copy the following curious advertisements from a New York paper of the 4th November 1816:—

"A meeting of ministers, and of other persons belonging to different religious denominations in this city, will be held on Wednesday next, at 4 o'clock *p. m.* at the Consistory room in Garden-street, to consider the expediency of forming a society for the conversion of the Jews."

"*Notice.—To the whole House of Israel.*

"You are hereby requested to attend a general meeting of the Israelites of this city, to be held on Wednesday evening, 6th inst. at 7 o'clock precisely, at the School Room, for the purpose of appointing a committee to convert the believers of Christianity to Judaism.

"AN ISRAELITE."

J. C. Meyer, Esq. came passenger in the brig John, from Amsterdam.

The Dutch ship Fortuna, captain J. Jansen, 80 days from Amsterdam, arrived here yesterday.

We were yesterday evening favored with a London paper of the 21st September, from which the following is an extract:—

LONDON.

If the French are inclined to do every thing in their power to underrate the brilliancy and importance of the battle of Algiers, the Dutch, our brave allies, are disposed to do us ample justice. No petty jealousies, no reluctaet panegyric.—The gallant vice-admiral Capellen speaks with a liberality, a candour and justice that render him worthy of being the countryman of Ruyter and Van Tromp. Of Lord Exmouth's bold manœuvre by which he placed the Queen Charlotte within pistol shot of the batteries, just before the opening of the mole, he speaks with the admiration of a real seaman—"The daring and unexpected manœuvre of this vessel, a three decker," he says, "appears to have so confounded the enemy, that a second ship of the line had already well nigh taken her position before the batteries opened their fire, which, how violent soever, was fully replied to."—"His majesty's squadron," adds admiral Capellen, "as well as the British force, appeared to be inspired with the devotedness of our magnanimous chief to the cause of all mankind; and the coolness and order with which the terrible fire of the batteries was replied to close under the massy walls of Algiers, will as little admit of description, as the heroism and self-devotion of each individual generally, and the greatness of lord Exmouth in particular, in the attack of this memorable day."

This is indeed to be an Ally—and as such we always hope to have these brave fellows the Dutch.

We did not stand in need of admiral Capellen's dispatch to know the able and gallant manner in which he led his little squadron into action, and the intrepidity and coolness with which they performed the part they had in it. They will not, we are sure, think it a bad compliment to them when we say, that they are worthy of being the comrades of British seamen.

Island of Ice.

Alexandria, Sept. 30.—Captain Gonday, of the ship Jones, arrived at New York, informs, that on his passage from St. Petersburg, on the 31st of August, in the lat. of 46, 50, long. 47, 54, he saw an island of ice, from about a mile to a mile and a half long, and from fifty to seventy feet high. When first seen it appeared like a white cloud. We do not recollect ever to have heard of ice being seen in the Atlantic ocean so late in the summer.—

Gouvernement's Secretary den 6den Dec. 1816.

HIERBY wordt kennis gegeven dat ter Gouvernement's Secretary een Brieven Zak zal worden opgemaakt, om met de Hollandsche brigantyn genaamd Willem den Eersten, van hier naar Amsterdam verzonden te worden, en dat dezelve op Donderdag den 12de December om twee uuren des namiddags zal gesloten worden.

De Secretaris van Zyne Excellentie den Gouverneur Generaal, W. PRINCE.

Brieven, ter Gouvernement's Secretary berustende, tot dato 7den December, 1816.

AAN

M. Semerel	Jose Maria Ruis
F. Franca	A. Boyton
Pardo	Cristina C. Flores
Limlair	Boufiglio
I. Cristian	P. Calvo
A. Chatalina	F. de Monteverde
Locroes	H. Martina Luis
M. Grottestan	C. van der Zingel
	M. Y. Messa
Thomas Miciel	Jan Louis Serbier
John Fournier	Catharina Arrieta
Derieux	Maria Marta Curiel
Thomas Lucas	Doroth. Streaur
Felix dit Negre	Wed: Aron Morales
Domingo	Wed: Tony Vercal
Johanes Dorcas	Leorencia Hereson
Barend Felman	Semuel Lopez Dias
Jachin Antony	M J. Christian.
Maria Graval	A. Theodora Pieterse
Lea Suares	Felix Valles
A. Severein	M. Olivo

Fiscaals's Kantoor, 7den December, 1816.

DE ondergetekende als daar toe door den Weledelen Achtbaren Raad behoorlyk gequalificeerd, doet by deze alle Broodbakkers te kennen geven, en ordonneren, dat de Brooden voor deze en volgende week te bakken het gewigt moeten houden als—

De Fransche Broden 15, en

De Ronde Broden 16 oncen,

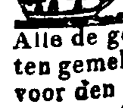
Op pœne als by publicatie is gestatueerd.

Per order van den Raad Fiscaal.

P. HOCHE Eerste Klerk.

Naar Amsterdam.

Zal zonder uitstel op den 13den dezer van hier vertrekken, het Brigantyn Schip



WILLEM DEN EERSTEN,

Captein ISAAC BRANDT,

Alle de geenen die eenige vorderingen ten lasten gemelde schip mogte hebben, gelieven zich voor den 11den December, te addresseeren by

C. W. JUTTING & Co.

& BEUTNER & TH. JUTTING.

Curaçao, 6den Dec. 1816.

VOOR DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Korte beschryving van de Liefde!

De Liefde is myn Kwaal! en baart my dikwyls Pyn,
Ik bid u, zeg my toch, wat of de Liefde mag zyn.—

Zy is een Neiging, door geen' sterfling te overwinnen
Een drift van 't jeugdig Hart, een raserny der zinnen,
Een gloeyend ziel vergift, een kragt van ,t Bruischendbloed,
Een woede vanden geest, een ziekte van 't gemoed.—
Een warmte en koestering, die 't lichaam langzaam stoven,
Een artzeny, die ons voor duizend kwalen hoedt;
Een koorts die herig door de jonge leden woedt,
Een vonk, een vlam, een vuur, eengloed, door niets te dooven.
Een lust, die yder met het hoogst verlangen boet,
Een prikkeling tot weelde, een onbeschryflyk zoet,
Een smart die niemand kend, dan die haar voelt, en voedt.
Een vlaag die ons geheel van kennis kan berooven.
Een Juk dat koningen, en veldelingen dragen,
Een Breidel, die de woede, en woestheid toomt en fnuikt,
Dat tevens streelend drukt, en drukkend kan behagen,
'T welk de Eelste Hof Mevrouw noch 't schamelst meisje onduikt.
Eene Eigenschap, die 't Hart, terwyl haar vuur het blaakt
By zyne onrustigheid, niet zelden werkloos maakt;
Dit is de liefde,—en al deez' vruchten brengt zy voort.
Doch, daar haar streeling onuitspreekelyk bekoort,
Gevoelen Lyf en Ziel haar Lievelyk vermogen.—
Zy schept den schitterglans ins'jonglings driftige oogen;
Schenkt aan zyn bloode jeugd een wak'kren mannen Moed;
Vervult zyn aders met eenfrisch enkragtig Bloed.
En maakt zyn Lichaam sterk in all wat Hy moog pogen.
Zy spreidt die Bruine tint, dat heerlyk inkarnaat,
Die Lieve Roose kleur op 't Maagdelyk gelaat,
En maakt de schoonheid, die bemint, oneindig schooner.
Niets zyn verliefder, in hun teed'rè drift gewooner
Dan 't voorwerp, dat hen boeit, en 't welk zy Hulde bien
Altyd, en overal voor hunnen geest te zien.—

DE ondergeteekene, van voorneemen zynde om binnen weinige weeken, het Eiland te verlaten, betuigt openlyk zyne dank aan hen, die hem met hun' vertrouwen geliefden te vereeren, en verzoekt een ieder die iets van hem te vorderen mogte hebben, zyn pretentiën in te zenden uitterlyk voor den 10den December eerstkomende, als meede zyne debiteuren om het schuldige voor den 15den December af te doen.

HUDIG, Med. Dr.

Heeren Straat, den 22sten Nov. 1816.

DEN ondergetekende, Kapitein van het brik L'Eugenie verzoekt, en waarschouwt ieder, om niets aan de Equipage van gemeldo brik te crediteeren, zullende niets betaald worden door

. 22sten Oct. GERRIT DE HAANE.

DEN ondergetekende, Kapitein van het schip Anna Maria verzoekt, en waarschowt ieder, om niets aan de Equipage van gemelde schip te crediteeren, zullende niets betaald worden door

22sten Oct. J. D. HAINES.

BY den Drukker is te koop het Tarief van In en Uitgaande Rechten op het Eiland Curaçao.

For Sale at the Printing-Office.

Blank Price Currents.—ditto Bills of Exchange.—ditto of Sale—ditto Lading School Books—and Blank address Cards.

PUBLICATIE.

WY Gouverneurs en Raaden des Eilands Curaçao, &c. &c. &c.

Allen den genen, die deze zullen zien ofte horen lezen, salut! doen te weten:

Dat wy met de grootste indignatie zyn ontwaar geworden hoe dat eenige kwaad gezinden en rustverstoorende woelzieke lieden zich niet ontzien des avonds en wel in den vroegen avondstond met steenen te gooyen of werpen niet alleen na de voorbygangeren maar zelfs na die geene die rustig en vreedig voor hunne huisen zitten of op hunne stoepen met hun byhebbende geselschap op een gooorloofde wyze zich vermaaken zodanig dat zy genoodsaakt zyn om ongelukken voor te komen in hunne huisen te retireeren; al het welk strydende is tegen de goede policie die by geciviliseerde natien zo heilig moet onderhouden worden en de zulken die dat zoeken om ver te werpen kragtdadig tegen te gaan.

Zo is 't, dat wy om onze goede en wel geintentioneerde Burgers en Ingezeetenen te toonen dat wy geene de minste quaad veel min baldadigheeden die tot nadeel van zyn evenmensch strekken kan kunnen gedoogen by deesen, allen en eenen ygelyken wie zy zyn moogen zonder onderscheid van persoonen interdiceeren, het gooyen of werpen met steenen zo als hier vooren reeds is vermeld, op pœne dat die geene die geattrapeerd worden zig daar aan schuldig te hebben gemaakt ten exempel voor anderen naar exigentie van zaaken aan den lyve, jaa zelfs, met den dood zullen worden gestraft.

Lastende en beveelende den ageerend Fiscaal deser Eilanden den Edele Gestrengen Heer Mr. Petrus Bernardus Van Starckenborgh, op de contraventeurs deezer Publicatie naauwkeurig acht te slaan en tegen deselve te ageeren als daar by vermeld staat.

En op dat niemand hier van eenige ignorantie moge pretendeeren, hebben wy gelast dat deese alomme zal worden gepubliceerd en geaffigeerd.

Aldus gearresteerd in onse Raads vergaderinge in 't Fort Amsterdam op Curaçao den 21sten October 1802.—En gepubliceerd den 23sten ditto daaraanvolgende in 't selve Fort in de Willemstad buiten de Steene Pads poort en aan de Overzyde deezer Haven.

(Onderstond) Ter ordonnantie van hunne Excellentien en edele Achtbaaren voornoemd,

(Was getekend) SPECHT, Ged. Sec.

Accordeert met deszelfs origineel,

(Was getekend) W. PRINCE, Secretaris.

DE Vice Admiraal Gouverneur Generaal en Raaden van Policie van Curaçao, en onderhorige Eilanden.

Allen den genen, die deze zullen zien ofte horen lezen, salut! doen te weten:

Nademaal enige kwaadgezinde en rustverstorende lieden niettegenstaande de Publicatie door Gouverneur en Raden dezes Eilands op den 21sten October 1802, tegen het werpen of goyen met steenen gearresteerd en op den 23sten derzelve maand gepubliceerd, zig verstout hebben sommige der goede Ingezetenen in hunne woning te verontrusten, door tegen, op, en over de huizen met stenen te werpen; en naardien diergelyke, ongeregeldheden niet ongemerkt kunnen blyven, maar integendeel kragt dadig behoren tegengegaan te worden, zo is het dat wy nodig geoordeeld hebben de vorengemelde Publicatie welke te gelyk met deeze wederom zal worden gepubliceerd en geaffigeerd, te renoveren gelyk dezelve gerenoveerd wordt by deeze, en tot ampliatie op dezelve wel expresselyk ook te verbieden het gooyen of werpen met steenen, tegen, op, of over de huizen of op enige andere hoegenaamde wyze, op pœne als by voormelde Publicatie is gestatueerd.

Aldus gearresteerd in de Raads vergadering gehouden op het Gouvernement's Huis binnen het Fort Amsterdam op Curaçao den 19den November 1816, het derde jaar Zyner Majesteits regering.

De Gouverneur Generaal en Raden voornoemd.

(Was getekend) A. KIKKERT.

Ter ordonnantie van dezelve,

(Was getekend) W. PRINCE, Secretaris.

Gepubliceerd binnen het Fort Amsterdam, in Willemstad, op Pietermaay en aan de Overzyde dezer Haven den 21sten daaraanvolgende.

(was getekend) W. PRINCE, Secretaris.

DAAR de Raad van Administratie van het Fonds der gewapende Burgermacht alhier bepaald zitting nemen zal op den eersten Maandag van elke maand, zoo wordt aan alle de genen, die eenige rekeningen ten laste voormeld Fonds inteleveren, of eenige voordragt aan voorzegden Raad te doen hebben, mits deze aangezegd, zoodanige rekeningen, voordragten, enz. in den voormiddag van bepaalden dag inteleveren ten huise van Majoor G. Stridels, President in opgemelden Raad.

J. G. RINGELING, Kwartier Meester.

Curaçao den 28sten November 1816.

By the Government's Patent,

NOTICE.

JEAN HERBELIN, Surgeon Dentist, has the honor of informing the Public that he will Practise in this place.

He makes and sets Artificial Teeth to remain, or fixes them as may be required, with which one may eat and drink without deranging or suffering the least pain from them.

He cleans, separates, equalises, plombs, cauterises and draws Teeth with the dexterity which only practice gives to an able Surgeon.

He sells an Electuary of his own composition, which has a double value for its virtue, in cleaning and purifing the Gums, closing them to the Teeth when separated, and fastens the teeth in their Sockets, draws from them that livid and disagreeable colour, obviates the Scurvy and the putrefaction occasioned by it, opposes the carees or pricking of the teeth. It dissolves the tartar and gives the natural colour, dissipates the bad scent of the mouth if not occasioned by the stomach, and finally renders the mouth wholesome and agreeable.

In distributing the same, directions will be given for its use.

He has also for Sale, Dentrifice Powders.

Con Licencia del Gobierno,

AVISO AL PUBLICO.

JUAN HERBELIN, Cirujano Dentista, avisa al publico de que se ha determinado vivir aqui para exercitar su arte; él fabrica dientes artificiales, poniendoles fixos ó no fixos segun se quiere, y con los quales se puede beber y comer sin dificultad alguna, sin sufrimienio y sin necescitarse sacarlos de su lugar; él limpiará los dientes, los separará é igualará, como tambien los aplomará y cauterizará; los sacará con aquella habilidad, destreza y presteza adquiridas con 20 años, de estudios y practica. Tiene un Electuario de su composicion, el qual, por su doble propriedad, limpia las enzias, las restablece sobre los dientes ya que sean en parte ó totalmente descalzados, fortificandolos quando estan vacilantes; saca, à poco tiempo que se usa de él, aquel color cardeno y desagradable; es preservativo del Escorbuto y putrefacion que ocasiona, y asi mismo de la podre y picaduras de los dientes; los vuelve, dissolviendo el tartaro, à su natural color; dissipa el mal olor de la boca, si es que no proviene del estomago. En fin, este Electuario hace la boca sana y suave. El Sr. Dn. Juan Herbelin, vendiendolo à un precio regular, enseñará el modo con que usarlo. El tiene tambien dentrificos polvos para limpiar dientes y preservar su esmalte.

Gedrukt, en Saturdags 's Morgens uitgeven,
By WILLIAM LEE,
Drukker van Zyne Majesteit den Koning der Nederlanden.